

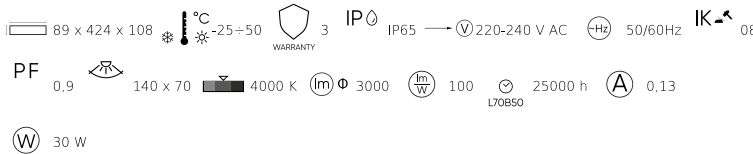
Index: 203839



Index: 203808



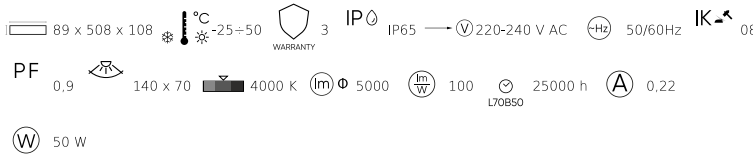
Index: 203815



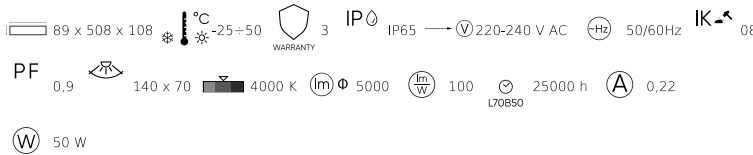
Index: 203785



Index: 203822



Index: 203792



PL: 1. ZANIM ROZPOCZNIESZ. Przeczytaj uważnie wszystkie polecenia. Zachowaj instrukcję. 2. OSTRZEŻENIE! Używaj produktu według zaleceń producenta, jeżeli masz jakieś pytania skontaktuj się z producentem. 3. Produkt spełnia wymagania Dyrektywy Unii Europejskiej (EU). 4. Produkt spełnia wymagania przepisów w Wielkiej Brytanii (UK). 5. Nie wyrzucać produktu z odpadami komunalnymi. Zgodnie z dyrektywą WEEE należy oddać zużyty sprzęt do punktu zbiórki. Prawidłowa utylizacja chroni środowisko. 6. I klasa ochrony przeciwpożarowej. Ochrona zapewniona przez podłączenie przewodu ochronnego (PE/PEN) do zacisku ochronnego. Chroni przed dotykem pośrednim poprzez samoczynne wyłączenie zasilania. Instalacja musi być zgodna z lokalnymi przepisami elektrycznymi. 7. Wyłącz produkt z eksploatacji w przypadku uszkodzenia osłony produktu 8. Źródło światła jak i osprzęt sterujący jest wymienne i może wymienić je tylko profesjonalista. W przypadku uszkodzenia zgoś produkt do lokalnego sprzedawcy lub do producenta w celu wymiany uszkodzonego podzespołu. 9. Produkt wyposażony w źródło światła o klasie efektywności energetycznej E. 10. Wyrob dostarczony bez listwy zaciskowej 11. Uzieniecie i połączenia całego systemu powinny być zrobione według lokalnych zasad elektrycznych kraju, w którym oprawa oświetleniowa jest instalowana. 12. Ryzyko porażenia prądem. Podłącz zgodnie z zaleceniami na etykiecie. Uszkodzony kabel należy wymienić lub wycofać produkt z użycia. Wymianę przewodów może przeprowadzić wyłącznie serwis producenta. 13. RYZYKO PORAZENIA PRĄDEM. Oddać zasilanie przed inspekcją, instalacją lub wymianą 14. Montaż oraz uruchomienie musi wykonać profesjonalista posiadający odpowiednie kwalifikacje.

PL: UWAGI! Nieprzestrzeganie zaleceń zawartych w niniejszej instrukcji może skutkować m.in. pożarem, poparzeniami, porażeniem prądem elektrycznym, obrażeniami ciała oraz innymi szkodami materialnymi i niematerialnymi. LEDIN Group sp. z o.o. nie ponosi odpowiedzialności za konsekwencje wynikające z niezastosowania się do zaleceń niniejszej instrukcji. Firma LEDIN Group sp. z o.o. zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w treści instrukcji. Aktualną wersję można pobrać ze strony www.ledline.pl. PODMIOT ODPOWIEDZIALNY: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLSKA tel.: +48 29 764 77 00, e-mail: kontakt@ledline.pl

EN: 1. BEFORE YOU BEGIN. Read all instructions carefully. Keep the manual. 2. WARNING! Use the product according to the manufacturer's recommendations. If you have any questions, contact the manufacturer. 3. The product meets the requirements of the European Union Directives (EU). 4. The product meets the regulatory requirements in the United Kingdom (UK). 5. Do not dispose of the product with household waste. According to the WEEE directive, used equipment should be taken to a collection point. Proper disposal protects the environment. 6. Protection Class I. Protection is provided by connecting the protective conductor (PE/PEN) to the protective terminal. It safeguards against indirect contact by automatically disconnecting the power supply. The installation must comply with local electrical regulations. 7. Turn off the product if the product's cover is damaged. 8. The light source and the control equipment are replaceable, and only a professional can replace them. In case of damage, report the product to your local dealer or the manufacturer for replacement of the damaged component. 9. The product is equipped with a light source with an energy efficiency class E. 10. The product was delivered without a terminal strip. 11. The grounding and connections of the entire system should be made in accordance with the local electrical regulations of the country where the lighting fixture is installed. 12. Risk of electric shock. Connect according to the instructions on the label. A damaged cable should be replaced or the product should be taken out of use. Cable replacement can only be performed by the manufacturer's service center. 13. RISK OF ELECTRIC SHOCK. Disconnect power before inspection, installation, or replacement. 14. Installation and commissioning must be performed by a professional qualified.

EN: NOTICE! Failure to follow the recommendations contained in this manual may result in injuries, fire, burns, electric shock, bodily injury, and other material and immaterial damages. LEDIN Group sp. z o.o. is not liable for any consequences arising from non-compliance with the recommendations of this manual. LEDIN Group sp. z o.o. reserves the right to make changes to the content of the manual. The current version can be downloaded from www.ledline.pl. RESPONSIBLE ENTITY: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLAND tel.: +48 29 764 77 00, e-mail: kontakt@ledline.pl

BG: 1. ПРЕДИ ДА ЗАПОЧНЕШ. Прочети внимателно всички указания. Запази инструкциите. 2. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Използвайте продукта според препоръките на производителя. Ако имате някакви въпроси, свържете се с производителя. 3. Продуктът отговаря на изискванията на Директивите на Европейския съюз (ЕС). 4. Продуктът отговаря на изискванията на законодателството в Обединеното кралство (UK). 5. Да не се изхвърля продуктът с битовите отпадци. Съгласно директивата WEEE изразходваното оборудване трябва да бъде предадено на пункт за събиране. Правилното обезвреждане защитава околната среда. 6. Клас I на защита срещу поражение от електрически ток. Защитата се осигурява чрез свързване на защитния проводник (PE/PEN) към защитна етикета. Предпазва от непряк допир чрез автоматично изключване на захранването. Инсталацията трябва да бъде в съответствие с местните електрически разпоредби. 7. Изключете продукта от експлоатация в случай на повреда на защитата на продукта. 8. Източникът на светлина, както и управляващото оборудване са сменими и могат да бъдат сменени само от професионалист. В случай на повреда, свържете се с местния търговец или производителя за замяна на повредения компонент. 9. Продуктът е оборудван със светлинен източник с клас на енергийна ефективност E. 10. Изделието е доставено без клемна шина. 11. Заеманването и свързването на цялата система трябва да бъдат направени в съответствие с местните електрически правила на страната, в която е инсталирано осветителното тяло. 12. Риск от токов удар. Свържете в съответствие с препоръките на етикетите. Повреденият кабел трябва да бъде заменен или продуктът да бъде изведен от употреба. Подмяната на кабелите може да се извърши само от сервиза на производителя. 13. РИСК ОТ ЕЛЕКТРИЧЕСКИ УДАР. Изключете захранването преди инспекция, инсталация или подмяна. 14. Инсталирането и пускането в експлоатация трябва да се извършва от професионална квалификация.

BG: ЗАБЕЛЕЖКИ! Неспазването на препоръките, съдържащи се в настоящата инструкция, може да доведе до пожар, изгаряния, електрически удар, телесни наранявания и други материални и нематериални щети. LEDIN Group sp. z o.o. не носи отговорност за последствията от неспазване на препоръките в настоящата инструкция. Фирмата LEDIN Group sp. z o.o. си запазва правото да извършва промени в съдържанието на инструкцията. Актуалната версия може да бъде изтеглена от сайта www.ledline.pl. ОТГОВОРЕН СУБЕКТ: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLSKA tel.: +48 29 764 77 00, e-mail: kontakt@ledline.pl

HR: 1. PRIJE NEGO ŠTO POČNEŠ. Pažljivo pročitaj sve upute. Sačuvaj uputstvo. 2. UPOZORENJE! Koristite proizvod prema preporukama proizvođača. Ako imate bilo kakva pitanja, obratite se proizvođaču. 3. Proizvod ispunjava zahtjeve Direktiva Europske unije (EU). 4. Proizvod ispunjava zahtjeve propisa u Ujedinjenom Kraljevstvu (UK). 5. Ne bacajte proizvod s komunalnim otpadom. Prema direktivi WEEE, rabljena oprema treba biti vraćena na sabirno mjesto. Ispravno zbrinjavanje štiti okoliš. 6. Klasa zaštite od strujnog udara I. Zaštita je osigurana spajanjem zaštitnog vodiča (PE/PEN) na zaštitnu stezaljku. Stiti od neizravnog dodira automatskim isključivanjem napajanja. Instalacija mora biti u skladu s lokalnim električnim propisima. 7. Isključite proizvod iz upotrebe u slučaju oštećenja zaštitnog pokrova proizvoda. 8. Izvor svjetlosti kao i upravljačka oprema su zamjenjivi i može ih zamijeniti samo profesionalac. U slučaju oštećenja, obratite se lokalnom prodavaču ili proizvođaču kako biste zamijenili oštećeni dio. 9. Proizvod je opremljen izvorom svjetlosti klase energetske učinkovitosti E. 10. Proizvod isporučen bez stezaljke. 11. Uzemljenje i povezivanje cijelog sustava trebaju biti izvedeni prema lokalnim električnim propisima zemlje u kojoj se svjetiljka instalira. 12. Rizik od strujnog udara. Spojite prema uputama na etiketi. Oštećeni kabel treba zamijeniti ili proizvod povući iz uporabe. Zamjenu kabela može izvršiti samo servis proizvođača. 13. OPASNOST OD STRUJNOG UDARA. Isključite napajanje prije pregleda, instalacije ili zamjene. 14. Instalaciju i puštanje u rad mora izvršiti stručnjak s odgovarajućim kvalifikacijama.

HR: NAPOMENE! Nepriдржавanje preporuka sadržanih u ovoj uputi može rezultirati, između ostalog, požarom, opeklinama, električnim udarom, tjelesnim ozljedama te drugim materijalnim i nematerijalnim štetama. LEDIN Group d.o.o. ne snosi odgovornost za posljedice koje proizlaze iz nepriдржавanja preporuka ove upute. Tvrtka LEDIN Group d.o.o. zadržava pravo na izmjene sadržaja upute. Aktualnu verziju možete preuzeti sa stranice www.ledline.pl. ODGOVORNA OSOBA: LEDIN Group d.o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLJSKA tel.: +48 29 764 77 00, e-mail: kontakt@ledline.pl

CS: 1. NEZ ZACŇNETE. Pečlivě si přečtěte všechny pokyny. Uchovejte si návod. 2. UPOZORNĚNÍ! Používejte produkt podle doporučení výrobce. Máte-li nějaké otázky, obraťte se na výrobce. 3. Produkt splňuje požadavky směrnice Evropské unie (EU). 4. Výrobek splňuje požadavky předpisů ve Spojeném království (UK). 5. Neodhazujte produkt do komunálního odpadu. Podle směrnice WEEE je nutné odevzdat použité zařízení na sběrné místo. Správná likvidace chrání životní prostředí. 6. Třída ochrany proti úrazu elektrickým proudem I. Ochrana zajištěná připojením ochranného vodiče (PE/PEN) k ochranné svorce. Chrání před nepřímým dotykem automaticky odpojením napájení. Instalace musí být v souladu s místními elektroinstalačními předpisy. 7. V případě poškození krytu výrobku vyřaďte výrobek z provozu. 8. Zdroj světla i řídící příslušenství jsou vyměnitelné a může je vyměnit pouze profesionál. 9. Produkt vybavený světelným zdrojem třídy energetické účinnosti E. 10. Výrobek dodán bez svorkovnice. 11. Uzemnění a propojení celého systému by měly být provedeny podle místních elektrických předpisů země, ve které je svítidlo instalováno. 12. Riziko úrazu elektrickým proudem. Připojte podle pokynů na etiketě. Poškozený kabel je třeba vyměnit nebo výrobek vyřadit z používání. Výměnu kabelů může provést pouze servis výrobce. 13. RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PROUDEM. Odpojte napájení před kontrolou, instalací nebo výměnou. 14. Instalace a uvedení do provozu musí provádět kvalifikovaný odborník.

CS: POZNÁMKY! Nedodržení doporučení uvedených v této příručce může vést mimo jiné k požáru, popáleninám, úrazu elektrickým proudem, zraněním těla a dalším materiálním i nemateriálním škodám. LEDIN Group sp. z o.o. nenese odpovědnost za důsledky vyplývající z nedodržení doporučení této příručky. Společnost LEDIN Group sp. z o.o. si vyhrazuje právo na změny obsahu příručky. Aktuální verzi lze stáhnout na www.ledline.pl. ODPOVĚDNÝ SUBJEKT: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLSKO tel.: +48 29 764 77 00, e-mail: kontakt@ledline.pl

DK: 1. Inden du begynder. Læs alle instruktioner omhyggeligt. Opbevar vejledningen. 2. ADVARSEL! Brug produktet i henhold til producentens anvisninger. Hvis du har spørgsmål, skal du kontakte producenten. 3. Produktet opfylder kravene i Den Europæiske Unions direktiver (EU). 4. Produktet opfylder lovgivningen i Det Forenede Kongerige (UK). 5. Kassér ikke produktet med husholdningsaffald. I henhold til WEEE-direktivet skal det brugte udstyr afleveres på en indsamlingsplads. Korrekt bortskaffelse beskytter miljøet. 6. Klasse I beskyttelse mod elektrisk stød. Beskyttelse sikres ved tilslutning af beskyttelseslederne (PE/PEN) til beskyttelsesklemmen. Beskytter mod indirekte kontakt gennem automatisk frakobling af strømforsyningen. Installationen skal være i overensstemmelse med lokale elektriske forskrifter. 7. Sluk produktets drift i tilfælde af beskadigelse af produktets beskyttelse. 8. Lyskilden og styreudstyret er udskiftelige og kan kun udskiftes af en professionel. I tilfælde af skade skal produktet indleveres til den lokale forhandler eller producenten for at få udskiftet den beskadigede komponent. 9. Produktet er udstyret med en lyskilde i energiklasse E. 10. Produkt leveret uden klemrække. 11. Jordforbindelse og tilslutninger af hele systemet skal udføres i henhold til de lokale elektriske regler i det land, hvor belysningsarmaturet installeres. 12. Risiko for elektrisk stød. Tilslut i overensstemmelse med anvisningerne på etiketten. En beskadiget ledning skal udskiftes eller produktet tages ud af brug. Udskiftning af ledninger må kun udføres af producentens serviceafdeling. 13. RISIKO FOR ELEKTRISK STØD. Afbryd strømforsyningen før inspektion, installation eller udskiftning. 14. Installation og idriftsættelse skal udføres af en professionel kvalificeret.

DK: BEMÆRKNINGER! Manglende overholdelse af anbefalingerne i denne vejledning kan resultere i bl.a. brand, forbrændinger, elektrisk stød, personskader samt andre materielle og immaterielle skader. LEDIN Group sp. z o.o. påtager sig intet ansvar for konsekvenserne af ikke at følge anbefalingerne i denne vejledning. Firmaet LEDIN Group sp. z o.o. forbeholder sig ret til at foretage ændringer i vejledningens indhold. Den nyeste version kan downloades fra www.ledline.pl. ANSVARLIG ENHED: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLEN tel.: +48 29 764 77 00, e-mail: kontakt@ledline.pl

EE: 1. Enne alustamist. Lugege hoolikalt läbi kõik juhised. Hoidke juhend alles. 2. HIAIUTUS! Kasutage toodet vastavalt tootja soovitudele. Kui teil on küsimusi, võtke ühendust tootjaga. 3. Toode vastab Euroopa Liidu (EL) direktiivide nõuetele. 4. Toode vastab Ühendkuningriigi (UK) õigusaktide nõuetele. 5. Ära viska toodet olmejäätmetesse. WEEE direktiivi kohaselt tuleb kasutatud seadmeid viia kogumispunkti. Õige ühtseerimise kaitseb keskkonda. 6. Esimese klassi elektrilöökohtakaitse. Kaitse on tagatud kaitsva juhtme (PE/PEN) ühendamisega kaitseklemmi külge. Kaitseb kaudse kontakti eest, liitlades toite automaatselt välja. Paigaldus peab vastama kohalikele elektriseadmete. 7. Lülitage toode kasutusse välja, kui toote kaitse on kahjustatud. 8. Valgusallikas ja juhtimiseadmed on vahetatavad ning need või vahetada ainult spetsialist. Kahjustuse korral pöörduge toote asendamiseks kohaliku muuja või tootja poole. 9. Toode on varustatud valgusallikaga, mille energiatõhususe klass on E. 10. Toode tarnitakse ilma klemmilistuta 11. Maahünduse ja kogu süsteemi ühendused tuleks teha vastavalt selle riigi elektriseadmete, kas valgustusseade paigaldatatakse. 12. Elektrilööki oht. Ühendage vastavalt sellel toodud juhistele. Kahjustatud kaabel tuleb välja vahetada või toode kasutusse kõrvaldada. Juhtmeid või vahetada ainult tootja teenindus. 13. ELEKTRILÖÖGI OHT. Enne kontrollimist, paigaldamist või vahetamist lülitage toide välja. 14. Paigaldamist ja kasutuselevõttu peab teostama kvalifitseeritud spetsialist.

EE: MARKUSED! Selle juhendi soovitusete eiramine võib põhjustada tulekahju, põletusi, elektrilööki, kehavigastusi ja muud materjalseid ja immateriaalseid kahjusid. LEDIN Group Sp. z o.o. ei vastuta käesoleva juhendi soovitusete mittejärgimisest tulenevate tagajärgede eest. Ettevõtte LEDIN Group Sp. z o.o. jätab endale õiguse teha muudatusi juhendi sisu. Ühendatud versiooni saab alla laadida veebisaidilt www.ledline.pl. VASTUTAV ISIK: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POOLA tel.: +48 29 764 77 00, e-post: kontakt@ledline.pl

FI: 1. ENNEN KUIN ALOITAT. Lue kaikki ohjeet huolellisesti. Säilytä ohje. 2. VAROITUS! Käytä tuotetta valmistajan suositusten mukaisesti. Jos sinulla on kysyttävää, ota yhteyttä valmistajaan. 3. Tuote täyttää Euroopan unionin direktiivien vaatimukset. 4. Tuote täyttää Yhdistyneen kuningaskunnan (UK) määräysten vaatimukset. 5. Älä hävitä tuotetta yhdyskuntajätteen mukana. WEEE-direktiivin mukaisesti käytetty laite tulee viedä keräyspisteeseen. Oikea jätehuolto suojelee ympäristöä. 6. Suojausluokka I. Suojaus on varmistettu liittämällä suojaajodin (PE/PEN) suojaaliittimeen. Suojaaj epäsuoralla kosketuskelta katkaisemalla automaattisesti virransyötön. Asennuksen on oltava paikallisten sähkömääräysten mukainen. 7. Poista tuote käytöstä, jos tuotteen suoja on vaurioitunut. 8. Valonlähde sekä ohjauslaitteet ovat vaihdettavissa, ja niitä voi vaihtaa vain ammattilainen. Vikaantumatapauksessa ota yhteyttä paikalliseen jälleenmyyjään tai valmistajaan virallisen osan vaihtamiseksi. 9. Tuote on varustettu valonlähdeellä, jonka energiatehokkuusluokka on E. 10. Tuote toimittu ilman kytkentäkiskoa. 11. Maadoitus ja koko järjestelmän liittäminen tulee tehdä sen mukaan paikallisten sähkömääräysten mukaisesti, jossa valaistuslaitte asennetaan. 12. Sähköiskun vaara. Kytke ohjeiden mukaisesti etiketissä. Vaurioitunut kaapeli on vaihdettava tai tuote poistettava käytöstä. Johdon vaihdon saa suorittaa vain

valmistajien huolto. 13. SÁHKÖISKUN VAAARA. Katkaise virransyöttö ennen tarkastusta, asennusta tai vaihtoa. 14. Asennus ja käyttöönotto on suoritettava ammattitaitoisin.

PL: HUOMAUTUKSET! Tämän ohjeen suositusten noudattamatta jättäminen voi johtaa mm. tulipaloon, palovammoihin, sähköiskuihin, ruumiinvammoihin sekä muihin aineellisiin ja aineettomiin vahinkoihin. LEDIN Group Sp. z o.o. ei ole vastuussa seurauksista, jotka johtuvat tämän ohjeen suositusten noudattamatta jättämisestä. LEDIN Group Sp. z o.o. pidättää oikeuden tehdä muutoksia ohjeiden sisältöön. Ajantasainen versio on ladattavissa osoitteesta www.ledline.pl. VASTUULLINEN TAHO: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, PUOLA puh. +48 29 764 77 00, sähköposti: kontakt@ledline.pl

FR: 1. AVANT DE COMMENCER. Lisez attentivement toutes les instructions. Conservez cette notice. 2. AVERTISSEMENT ! Utilisez le produit conformément aux recommandations du fabricant. Si vous avez des questions, contactez le fabricant. 3. Le produit est conforme aux exigences des directives de l'Union européenne (UE). 4. Le produit répond aux exigences réglementaires du Royaume-Uni (UK). 5. Ne pas jeter le produit avec les ordures ménagères. Conformément à la directive DEEE, il convient de déposer l'équipement utilisé dans un point de collecte. Une élimination appropriée protège l'environnement. 6. Classe de protection contre les chocs électriques I. La protection est assurée par le raccordement du conducteur de protection (PE/PEN) à la borne de protection. Elle protège contre les contacts indirects en coupant automatiquement l'alimentation électrique. L'installation doit être conforme aux réglementations électriques locales. 7. Désactivez le produit en cas de dommage au boîtier du produit. 8. La source de lumière ainsi que l'équipement de commande sont interchangeables et ne peuvent être remplacés que par un professionnel. En cas de dommage, signalez le produit au revendeur local ou au fabricant afin de remplacer le composant endommagé. 9. Le produit est équipé d'une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique E. 10. Produit livré sans barrette de connexion. 11. La mise à la terre et les connexions de l'ensemble du système doivent être effectuées conformément aux normes électriques locales du pays où le luminaire est installé. 12. Risque de choc électrique. Branchez conformément aux recommandations sur l'étiquette. Un câble endommagé doit être remplacé ou le produit retiré de l'utilisation. Le remplacement des câbles ne peut être effectué que par le service après-vente du fabricant. 13. RISQUE D'ELECTROCUTION. Coupez l'alimentation avant l'inspection, l'installation ou le remplacement. 14. L'installation et la mise en service doivent être effectuées par un professionnel qualifié.

FR: REMARQUES ! Le non-respect des recommandations contenues dans ce manuel peut entraîner, entre autres, un incendie, des brûlures, une électrocution, des blessures corporelles ainsi que d'autres dommages matériels et immatériels. LEDIN Group Sp. z o.o. décline toute responsabilité pour les conséquences résultant du non-respect des recommandations de ce manuel. La société LEDIN Group Sp. z o.o. se réserve le droit d'apporter des modifications au contenu du manuel. La version actuelle peut être téléchargée sur le site www.ledline.pl. ENTITÉ RESPONSABLE : LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, Pologne tel. +48 29 764 77 00, e-mail : kontakt@ledline.pl

EL: 1. ΠΡΟΤΥΟ ΕΚΚΙΝΗΣΗΣ. Διάβασε προσεκτικά όλες τις οδηγίες. Κράτα την οδηγία. 2. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Χρησιμοποιήστε το προϊόν σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή. Εάν έχετε οποιοδήποτε ερώτημα, επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή. 3. Το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις των Οδηγιών της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΕ). 4. Το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις των κανονισμών στο Ηνωμένο Βασίλειο (UK). 5. Μην απορρίπτετε το προϊόν με τα οικιακά απόβρτα. Σύμφωνα με την οδηγία WEEE, πρέπει να παραδοθούν τα χρησιμοποιούμενα εξοπλισμό σε σημείο συλλογής. Η σωστή διάθεση προστατεύει το περιβάλλον. 6. Κατηγορία προστασίας Ι. Η προστασία παρέχεται μέσω της σύνδεσης του αγωγού προστασίας (PE/PEN) με τον ακρόδεκτη γείωσης. Προστατεύει από την έμμεση επαφή μέσω της αυτόματης διακοπής τροφοδοσίας. Η εγκατάσταση πρέπει να είναι σύμφωνα με τους τοπικούς ηλεκτρικούς κανονισμούς. 7. Απευθυνόμαστε το προϊόν σε περίπτωση που υποστεί ζημιά το περιβάλλον του προϊόντος. 8. Πηγή φωτός όπως και ο εξοπλισμός ελέγχου είναι αντικαταστάσιμα και μπορεί να τα αντικαταστήσει μόνο ένας επαγγελματίας. Σε περίπτωση βλάβης, αναφέρετε το προϊόν στον τοπικό πωλητή ή στον κατασκευαστή για την αντικατάσταση του ελαττωματικού εξαρτήματος. 9. Το προϊόν διαθέτει πηγή φωτός με κατηγορία ενεργειακής απόδοσης E. 10. Προϊόν παραδοθέν χωρίς ακρόδεκτη σύνδεσης. 11. Η γείωση και οι συνδέσεις ολοκληρώνου του συστήματος θα πρέπει να γίνονται σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς ηλεκτρολογίας της χώρας, στην οποία εγκαθίσταται το φωτιστικό. 12. Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Συνδέστε σύμφωνα με τις οδηγίες στην ετικέτα. Το κατεστραμμένο καλώδιο πρέπει να αντικατασθεί ή να αποσυρθεί το προϊόν από τη χρήση. Η αντικατάσταση των καλωδίων μπορεί να πραγματοποιηθεί μόνο από την υπηρεσία του κατασκευαστή. 13. ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΗΛΕΚΤΡΟΠΛΗΞΙΑΣ. Αποσυνδέστε την τροφοδοσία πριν από την επιθεώρηση, εγκατάσταση ή αντικατάσταση. 14. Η εγκατάσταση και η προμήθεια πρέπει να πραγματοποιείται από επαγγελματία ειδικευμένο.

EL: ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ! Η μ ή τήρηση των συστάσεων που περιλαμβάνονται στο παρόν εγχειρίδιο μπορεί να οδηγήσει, μεταξύ άλλων, σε πυρκαγιά, εγκαύματα, ηλεκτροπληξία, σωματικούς τραυματισμούς και άλλες υλικές και μη υλικές ζημιές. Η LEDIN Group Sp. z o.o. δεν φέρει ευθύνη για τις συνέπειες που προκύπτουν από τη μη τήρηση των συστάσεων του παρόντος εγχειριδίου. Η εταιρεία LEDIN Group Sp. z o.o. διατηρεί το δικαίωμα να εισάγει αλλαγές στο περιεχόμενο του εγχειριδίου. Μπορείτε να κατεβάσετε την επικαιροποιημένη έκδοση από τον ιστότοπο www.ledline.pl. ΓΥΙΕΘΥΝΟΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, ΠΟΛΩΝΙΑ τηλ.: +48 29 764 77 00, e-mail: kontakt@ledline.pl

ES: 1. ANTES DE COMENZAR. Lea atentamente todas las instrucciones. Conserva la guía. 2. ADVERTENCIA: Utiliza el producto según las recomendaciones del fabricante. Si tienes alguna pregunta, ponte en contacto con el fabricante. 3. El producto cumple con los requisitos de las Directivas de la Unión Europea (UE). 4. El producto cumple los requisitos de la normativa en el Reino Unido (UK). 5. No deshechar el producto con los residuos municipales. De acuerdo con la directiva RAEE, lleve los equipos usados a un punto de recogida. La correcta eliminación protege el medio ambiente. 6. Clase I de protección contra descargas eléctricas. La protección se asegura mediante la conexión del conductor de protección (PE/PEN) al terminal de tierra. Protege contra el contacto indirecto a través de la desconexión automática del suministro eléctrico. La instalación debe cumplir con las normativas eléctricas locales. 7. Desactiva el producto en caso de daño en la cubierta del producto. 8. Fuente de luz y equipo de control son intercambiables y solo un profesional puede reemplazarlos. En caso de daño, informe el producto al vendedor local o al fabricante para reemplazar el componente dañado. 9. El producto está equipado con una fuente de luz de clase de eficiencia energética E. 10. Producto entregado sin regleta de conexión. 11. Las conexiones a tierra y el conexionado de todo el sistema deben realizarse conforme a las normativas eléctricas locales del país en el que se instala la luminaria. 12. Riesgo de descarga eléctrica. Conecte según las recomendaciones de la etiqueta. El cable dañado debe ser reemplazado o el producto retirado de uso. La sustitución de los cables solo puede ser realizada por el servicio técnico del fabricante. 13. RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA. Desconecte la alimentación antes de la inspección, instalación o reemplazo. 14. La instalación y puesta en marcha deben ser realizados por un profesional calificado.

ES: ATENCIÓN! El incumplimiento de las recomendaciones contenidas en este manual puede resultar, entre otras cosas, en incendios, quemaduras, descargas eléctricas, lesiones corporales y otros daños materiales e inmateriales. LEDIN Group Sp. z o.o. no se hace responsable de las consecuencias derivadas del incumplimiento de las recomendaciones de este manual. LEDIN Group Sp. z o.o. se reserva el derecho de realizar cambios en el contenido del manual. La versión actual se puede descargar en www.ledline.pl. ENTIDAD RESPONSABLE. LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLONIA tel. +48 29 764 77 00, correo electrónico: kontakt@ledline.pl

GA: 1. SULA D'ÉOISÓIR TÚ. Léigh na treoracha go cúramach. Coinnigh an treoir. 2. Tá rabhadh ann! Úsáid an táirge de réir mhólaí ar mhonáróir. Má tá aon cheisteanna agat, déan teagmháil leis an monáróir. 3. Tá an táirge ag comhlíonadh nachtanais Threoirlíne an Aontais Eorpigh (AE). 4. Comhlíonann an táirge ceanglais na reachtaíochta sa Ríocht Aontaithe (UK). 5. Níor cheart an táirge a chaitheamh amach le dramháil í. De réir Theoirí WEEE, ba chóir trealamh caite a bhfabhairt chuig pointe bailithe. Cosnaíonn díolscairt chuig an timpeallacht. 6. Táim ag brath ar mhó chuid eolais ar an nGaeilge, agus is féidir liom aistriúcháin garbha a sholáthair dúit: Rang cosanta i gcoinne turraing leictreach den chéad scoth. Cosaint a chuirtear ar fáil trí nascadh leis an sreang talún (PE/PEN) chuig an teirmínéal cosanta. Cosnaíonn sé i gcoinne teagmháil indreach trí dhícheanglaigh uathoblaíón dh soláthair cumhachta. Cathaídh an suiteáil a bheith de réir na rialáchan áitiúil leictreachais. Tabhair faoi deara go bhféadfadh éagsúlachtaí a bheith ann sa téarmaíocht theicniúil idir Béarla, Gaeilge, agus teanga eile, agus b'fhéidir gur mhaith leat dul i gcomhairle le saíoneálaití á álfósa Ghaeilge agus atá eolach ar théarmaíocht theicniúil. 7. Tóg an táirge as seirbhís má dhéantar damáiste do chlúdach an táirge. 8. Is féidir an fhoinse solais agus an trealamh rialaithe a athsholáthair agus ní féidir ach duine gairmiúil a chur in iomad iad. I gcás damáiste, cuir an táirge ar ais chuig do dhéileálaití áitiúil nó chuig an monáróir chun an compháirt damáiste a athsholáthair. 9. Tá an táirge feistithe le foinse solais de chineál éifeachtúlachta fuinnimh E. 10. Táirge solátráithe gan stiall teanntáin. 11. Ba cheart an córas iomlán a thaisceadh agus a nascáil de réir chuid leictreacha áitiúla na tíre ina bhfuil an luminaire suiteáilte. 12. Tá baol turraing leictreach. Ceangail de réir na treoracha ar an lipéad. Ba chóir cábla damáistithe a athsholáthair nó ba chóir an táirge a bhaint as úsáid. Ní féidir ach le seirbhís an mhonáróra sreanga a athsholáthair. 13. Dáinséar turraing leictreach. Dícheanglaigh an soláthair sula ndéantar iniúchadh, suiteáil nó athsholáthair. 14. Ní mór Suiteáil agus comisiúnú a dhéanamh ag gairmiúil cáilithe.

GA: RABHADH! D'fhéadfadh neamhaird a bhfabhairt ar na moltaí atá sa lámhleabhar seo a bheith mar thoradh ar thíne, dhó, turraing leictreach, gortuithe coirp agus damáistí ábhartha agus neamhábhartha eile. Ní ghlacann LEDIN Group Sp. z o.o. freagracht as iarmhairtí eascaithe as neamhaird a bhfabhairt ar na moltaí atá sa lámhleabhar seo. Coinníonn LEDIN Group Sp. z o.o. an ceart chun aithriúithe a dhéanamh ar ábhar an lámhleabhair. Is féidir an leagan is déanaí a fósáiloid www.ledline.pl. EINTITEAS FREAGRAIC: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, AN PHOLAINN guthán +48 29 764 77 00, ríomhphost: kontakt@ledline.pl

LT: 1. PRIES PRADĖDAMOS. Atidžiav paskaitis visus nurodymus. Išsaugok informaciją. 2. [SPĖJIMASI] Naudokite gaminį pagal gamintojo rekomendacijas. Jei turite kokių nors klausimų, susisiekius su gamintoju. 3. Produktas atitinka Europos Sąjungos (ES) direktyvų reikalavimus. 4. Produktas atitinka Jungtinės Karalystės (UK) teises aktų reikalavimus. 5. Nešalinti gaminio kartų su komunalinėmis atliekomis. Pagal WEEE direktyvą panaudotą įrangą reikia pristatyti į surinkimo punktą. Tinkamas utilizavimas saugo aplinką. 6. Į apsaugos klasę nuo elektros smūgio. Apsauga užtikrinama prijungiant apsauginį laidą (PE/PEN) prie apsauginės gnybtų dėžutės. Apsaugo nuo netiesioginio prisilietimo automatiškai išjungiant mainimą. Montavimas turi atitikti vietinius elektros reikalavimus. 7. Jei gaminio dangtis yra pažeistas, nuslokiute jį naudoti. 8. Švietos šaltinis ir valdymo įranga yra keičiami ir juos gali pakeisti tik profesionalas. Sugedus produktui, kreipkitės į vietinį pardavėją arba gamintoją, kad pakeistumėte sugedusį komponentą. 9. Produktas su švietos šaltiniu, kurio energijos vartojimo efektyvumo klasė yra E. 10. Gaminius pristatysite be gnybtų juostos. 11. Žėminimas ir visos sistemos sujungimai turėtų būti atlikti pagal vietines elektros taisykles šalyje, kurioje įrengiamas apšvietimo įtaisas. 12. Elektros smūgio rizika. Prijunkite produktą etiketėje pateiktas rekomendacijas. Priežastį kabelį reikia pakeisti arba pašalinti gaminį iš naudojimo. Laidus gali pakeisti tik gamintojo aptarnavimo tarnyba. 13. ELEKTROS SMŪGIO RIZIKA. Atjunkite mainimą prieš atlikdami patikrą, montavimą ar keitimą. 14. Montavimą ir paldimą turi atlikti kvalifikuotas specialistas.

LT: PASTABOS! Nepaisydami šioje instrukcijoje pateiktų rekomendacijų, galite susidurti su gaisru, nudegimais, elektros smūgiais, kūno sužalojimais bei kitokia materialine ir nematerialine žala. LEDIN Group Sp. z o.o. neatsako už pasekmes, kylančias dėl šios instrukcijos nepaisymo. LEDIN Group Sp. z o.o. pasilieka teisę keisti instrukcijas

turin. Naujausia versija galima atsisiųsti iš svetainės www.ledline.pl. ATSAKINGAS SUBJEKTAS: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, LENKIJA tel. +48 29 764 77 00, el.pastas: kontakt@ledline.pl

LV: 1. PIRMS SĀKŠANAS. Uzmanīgi izlasiet visus norādījumus. Saglabājiet instrukciju. 2. BRĪDINĀJUMS! Izmantojiet produktu atbilstoši ražotāja norādījumiem. Ja jums ir kādi jautājumi, sazinieties ar ražotāju. 3. Produkts atbilst Eiropas Savienības (ES) Direktīvu prasībām. 4. Izstrādājums atbilst Apvienotās Karalistes (UK) tiesību aktu prasībām. 5. Nelietojiet produktu kopā ar sadzīves atkritumiem. Atbilstoši WEEE direktīvai nolietotās iekārtas jānodod savākšanas punktā. Pareiza utilizācija aizsargā vidi. 6. Īsaisardzības klase pret elektriskāo. Aizsardzība nodrošināta, pievienojot aizsargvadu (PE/PEN) pie aizsargspalies. Pasargā no netieša elektriskāo. Automātiski atslēdzot barošanu. Instalējai jāatbilst vietējiem elektrotehniskajiem noteikumiem. 7. Izslēdziet izstrādājumu no ekspluatācijas, ja rodas bojājumi, sazinieties ar vietējo izplatītāju vai ražotāju, lai nomainītu bojāto komponentu. 9. Produkts aprīkots ar gaismas avotu, kas atbilst energoefektivitātes klasei E. 10. Izstrādājums piegādāts bez spaiļu slēdes. 11. Zēminjums un visa sistēmas savienojumi jāveic saskaā ar tas valsts vietējiem elektrosinstalācijas noteikumiem, kurā tiek uzstādīts apgaismojuma aprīkojums. 12. Elektrošoka nsk. Pievienojiet saskaā ar norādījumiem uz etiketes. Bojāts kabelis ir jāaizstāj vai produkts jāpārtrauc lietot. Vadu nomainu atvienojiet sārtās strāvas padevēi. 14. Uzstādīšana un nodošana ekspluatācijā jāveic profesionāli kvalificētam personālam.

LV: PIEZĪMES! Norādījumu neievērošana, kas ietverti šādā instrukcijā, var izraisīt, piemēram, ugunsgrēku, apdegumus, elektriskās strāvas triecienu, ķermeņa ievainojumus un citus materiālos un nemateriālos zaudējumus. LEDIN Group SIA neuzņemas atbildību par sekām, kas izriet no šīs instrukcijas norādījumu neievērošanas. Uzņēmums LEDIN Group SIA patur tiesības veikt izmaiņas instrukcijas saturā. Aktuālo versiju var lejupielādēt no vietnes www.ledline.pl. ATBILDĪGĀ PERSONA: LEDIN Group SIA, ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLIJA tel. +48 29 764 77 00, e-pasts: kontakt@ledline.pl

MT: 1. QABEL MA TIBDA. Aqra sew l-istruzzjonijiet kollha. Zomm l-istruzzjoni. 2. TWISSIJA! Uza l-prodott skont ir-rakkomandazzjonijiet tal-manifattur. Jekk għandek xi mistoqsijiet, ikkuntattja lill-manifattur. 3. Il-prodott jissodisfa r-rekwiżiti tad-Direttivi tal-Unjoni Ewropea (UE). 4. Il-prodott jissodisfa r-rekwiżiti tal-Regolazzjoni fir-Renju Unit (UK). 5. Tagħmilk il-prodott ma l-iskart municipali. Skont id-Direttiva WEEE, tagħti tagħmir uzat lill-punt ta' gbir. L-ghoti korrett jipprotegi l-ambjent. 6. Klassi I ta' protezzjoni kontra xokk elettriku. Il-protezzjoni jgħa provvdiuta billi wieghed jghaqqad il-wajer tal-protezzjoni (PE/PEN) mat-terminal protettiv. Jipprotegi kontra kuntant indirett permezz ta' tqugh awtomatiku tas-saħħa. L-installazzjoni għandha tkun konformi mar-regolamenti lokali tal-elettriku. 7. Jekk jogħġbok, nehhi l-prodott mill-uzu jekk il-qoxra tal-prodott tkun bil-hsara. 8. Sors tad-dawl kif ukoll il-tagħmir tal-kontroll huwa interkambjabbli u jista' jinbidel biss minn professjonist. Fil-każ ta' hsara, irrapurtaw l-prodott lill-biegieh lokali jew lill-manifattur biex tissostitwixxi l-komponent bil-hsara. 9. Prodott għammgar b'sors tad-dawl ta' klassi ta' effiċjenza energetika E. 10. Prodott fornuta mingħajr strixxa terminali. 11. Il-grounding u l-konnessjonijiet tas-sistema kollha għandhom isiru skont ir-regoli elettrici lokali tal-pajpiz fejn qed tiġi installata l-apparat tad-dawl. 12. Riskju ta' xokk elettriku. Qabbad skont ir-rakkomandazzjonijiet fuq id-tikketta. Kejbil imħassar għandu jigi sostitwit jew il-prodott għandu jitneħħa mill-uzu. Biss is-servizz tal-manifattur jista' jwettaq is-sostituzzjoni tal-kowidjiet. 13. TIXTIEQ TA' XOKK ELETTRIKU. Ith l-provvista tal-elettriku qabel l-ispezzjoni. L-installazzjoni jew is-sostituzzjoni. 14. L-installazzjoni u l-istartjar għandhom isiru minn professjonist bi kwalifiki xierga.

MT: TESSJA! In-nuqqas ta' segwitu tal-paġni inklużi f'din l-istruzzjoni jista' jirriżulta f'inkonjizjoni ta' nienien, ħruq, xokk elettriku, korrenti fiżzi u ħsarat materjali u immaterjali oħrajn. LEDIN Group Sp. z o.o. ma tieħus responsabbiltà għall-konsegwenzi li jirriżultaw min-nuqqas ta' konformità mal-paġni ta' din l-istruzzjoni. Il-kumpanija LEDIN Group Sp. z o.o. tirriversa d-dritt li tagħmel biddiet fit-test tal-istruzzjoni. Il-verżjoni attwali tista' titnizzel mis-sit www.ledline.pl. ENTITÀ RESPONSABBLI: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLONJA tel. +48 29 764 77 00, email: kontakt@ledline.pl

NL: 1. VOORDAT JE BEGINT. Lees alle instructies zorgvuldig door. Bewaar de handleiding. 2. WAARSCHUWING! Gebruik het product volgens de aanbevelingen van de fabrikant. Als je vragen hebt, neem dan contact op met de fabrikant. 3. Het product voldoet aan de eisen van de richtlijnen van de Europese Unie (EU). 4. Het product voldoet aan de regelgeving in het Verenigd Koninkrijk (UK). 5. Het product niet bij het huishoudelijk afval weggoeien. Volgens de WEEE-richtlijn moet u gebruikte apparatuur naar een inzamelpunt brengen. Een juiste verwijdering beschermt het milieu. 6. Beschermingsklasse I tegen elektrische schokken. Bescherming wordt geboden door de aardeaard (PE/PEN) aan te sluiten op de aardklem. Het beschermt tegen indirect contact door automatische uitschakeling van de voeding. De installatie moet voldoen aan de lokale elektrische voorschriften. 7. Schakel het product uit indien de beschermkap van het product beschadigd is. 8. Lichtbron en bedieningsapparaat zijn verwisselbaar en kunnen alleen door een professional worden vervangen. In geval van beschadiging meldt u het product bij de lokale verkoper of de fabrikant om het beschadigde onderdeel te vervangen. 9. Het product is uitgerust met een lichtbron met energie-efficiëntieklasse E. 10. Het product wordt geleverd met een klemmenstrook. 11. Aarding en verbindingen van het gehele systeem moeten worden uitgevoerd volgens de lokale elektrische voorschriften van het land waarin de verlichtingsarmatuur wordt geïnstalleerd. 12. Risico op elektrische schok. Sluit aan volgens de instructies op het etiket. Een beschadigde kabel moet worden vervangen of het product moet uit gebruik worden genomen. Het vervangen van de kabels mag uitsluitend door de serviceafdeling van de fabrikant worden uitgevoerd. 13. RISICO OP ELEKTRISCHE SCHOK. Schakel de stroom uit voordat u inspectie, installatie of vervanging uitvoert. 14. Installatie en inbedrijfstelling moeten worden uitgevoerd door een gekwalificeerde beroepsbeoefenaar.

NL: OPMERKINGEN! Het niet naleven van de aanbevelingen in deze handleiding kan onder andere leiden tot brand, brandwonden, elektrische schokken, lichamelijk letsel en andere materiële en immateriële schade. LEDIN Group Sp. z o.o. is niet verantwoordelijk voor de gevolgen van het niet opvolgen van de aanbevelingen in deze handleiding. LEDIN Group Sp. z o.o. behoudt zich het recht voor om wijzigingen aan te brengen in de inhoud van de handleiding. De actuele versie kan worden gedownload van www.ledline.pl. VERANTWOORDELIJKE ENTITEIT: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice. POLEN tel. +48 29 764 77 00, e-mail: kontakt@ledline.pl

DE: 1. BEVOR DU BEGINNST. Lies alle Anweisungen sorgfältig durch. Bewahre die Anleitung auf. 2. WARNUNG! Verwenden Sie das Produkt gemäß den Empfehlungen des Herstellers. Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an den Hersteller. 3. Das Produkt erfüllt die Anforderungen der Richtlinien der Europäischen Union (EU). 4. Das Produkt erfüllt die gesetzlichen Anforderungen im Vereinigten Königreich (UK). 5. Das Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgen. Gemäß der WEEE-Richtlinie ist das Altkgerät an einer Sammelstelle abzugeben. Eine ordnungsgemäße Entsorgung schützt die Umwelt. 6. Schutzklasse I. Der Schutz wird durch Anschluss des Schutzleiters (PE/PEN) an die Schutzklemme gewährleistet. Schützt vor indirektem Berühren durch automatische Abschaltung der Stromversorgung. Die Installation muss den örtlichen elektrischen Vorschriften entsprechen. 7. Schalten Sie das Produkt außer Betrieb, wenn die Schutzabdeckung des Produkts beschädigt ist. 8. Die Lichtquelle sowie die Steuerungsausrüstung sind austauschbar und können nur von einem Fachmann ausgetauscht werden. Im Falle einer Beschädigung wenden Sie sich bitte an den örtlichen Händler oder den Hersteller, um das beschädigte Teil auszutauschen. 9. Produkt ist mit einer Lichtquelle der Energieeffizienzklasse E ausgestattet. 10. Produkt geliefert ohne Klemmleiste. 11. Die Erdung und die Verbindungen des gesamten Systems sollten gemäß den örtlichen elektrischen Vorschriften des Landes, in dem das Beleuchtungssystem installiert wird, durchgeführt werden. 12. Stromschlaggefahr. Schließen Sie gemäß den Anweisungen auf dem Etikett an. Ein beschädigtes Kabel muss ausgetauscht oder das Produkt außer Betrieb genommen werden. Der Austausch der Kabel darf nur vom Herstellerservice durchgeführt werden. 13. GEFAHR EINES STROMSCHLAGS. Stromversorgung vor Inspektion, Installation oder Austausch abschalten. 14. Installation und Inbetriebnahme müssen von einem professionellen qualifizierten durchgeführt werden.

DE: HINWEISE! Die Nichtbeachtung der in dieser Anleitung enthaltenen Empfehlungen kann unter anderem zu einem Brand, Verbrennungen, Stromschlägen, Körperverletzungen sowie anderen materiellen und immateriellen Schäden führen. Die LEDIN Group Sp. z o.o. übernimmt keine Verantwortung für die Folgen, die sich aus der Nichtbefolgung der Empfehlungen dieser Anleitung ergeben. Die Firma LEDIN Group Sp. z o.o. behält sich das Recht vor, Änderungen am Inhalt der Anleitung vorzunehmen. Die aktuelle Version kann von der Website www.ledline.pl heruntergeladen werden. VERANTWORTLICHE PARTEI: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLEN tel. +48 29 764 77 00, E-Mail: kontakt@ledline.pl

PT: 1. ANTES DE COMEÇAR. Leia atentamente todas as instruções. Guarde este manual. 2. AVISO! Use o produto de acordo com as recomendações do fabricante. Se tiver alguma dúvida, entre em contato com o fabricante. 3. O produto atende aos requisitos das Diretivas da União Europeia (UE). 4. O produto está em conformidade com os requisitos dos regulamentos da Grã-Bretanha (UK). 5. Não descarte o produto com resíduos urbanos. De acordo com a diretiva WEEE, entregue os equipamentos usados em um ponto de coleta. O descarte adequado protege o meio ambiente. 6. Classe de proteção contra choques elétricos I. A proteção é garantida pela conexão do fio de proteção (PE/PEN) ao terminal de aterramento. Protege contra contato indireto através do desligamento automático da alimentação. A instalação deve estar em conformidade com as normas elétricas locais. 7. Desative o produto em caso de danos à proteção do produto. 8. A fonte de luz, assim como o equipamento de controle, é substituível e só pode ser trocada por um profissional. Em caso de avaria, informe o produto ao vendedor local ou ao fabricante para substituir o componente danificado. 9. Produto equipado com fonte de luz de classe de eficiência energética E. 10. Produto fornecido sem barra de terminais. 11. A ligação à terra e as conexões de todo o sistema devem ser feitas de acordo com as normas elétricas locais do país onde o dispositivo de iluminação está instalado. 12. Risco de choque elétrico. Conecte de acordo com as instruções na etiqueta. Cabo danificado deve ser substituído ou o produto retirado de uso. A substituição dos cabos só pode ser realizada pelo serviço autorizado do fabricante. 13. RISCO DE CHOQUE ELÉTRICO. Desligue a alimentação antes da inspeção, instalação ou substituição. 14. Instalação e comissionamento devem ser realizados por um profissional qualificado.

PT: AVISOS! O não cumprimento das recomendações contidas neste manual pode resultar, entre outras coisas, em incêndio, queimaduras, choque elétrico, lesões corporais e outros danos materiais e imateriais. A LEDIN Group Sp. z o.o. não se responsabiliza pelas consequências decorrentes do não cumprimento das recomendações deste manual. A empresa LEDIN Group Sp. z o.o. reserva-se o direito de fazer alterações no conteúdo do manual. A versão atual pode ser baixada no site www.ledline.pl. ENTIDADE RESPONSÁVEL: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLÓNIA tel. +48 29 764 77 00, e-mail: kontakt@ledline.pl

RO: 1. ÎNAINTE DE A ÎNCEPE. Citește cu atenție toate instrucțiunile. Păstrează acest ghid. 2. AVERTISMENT! Utilizati produsul conform recomandărilor producătorului. Dacă aveți întrebări, contactați producătorul. 3. Produsul îndeplinește cerințele Directivei Uniunii Europene (UE). 4. O produsu cumpre os requisitos da legislação no Reino Unido (UK). 5. Nu aruncați produsul împreună cu deșeurile menajere. Conform directivei WEEE, echipamentul uzat trebuie predat la un punct de colectare. Eliminarea corectă protejează mediul înconjurător. 6. Clasa I de protecție împotriva electrocutării. Protecția este asigurată prin conectarea unui conductor de protecție (PE/PEN) la borna de protecție. Oferă protecție împotriva atingerilor indirecte prin deconectarea automată a alimentării. Instalția trebuie să fie conformă cu reglementările electrice locale. 7. Deconectează produsul din uz în cazul deteriorării carcasei produsului. 8. Sursa de lumină, precum și

equipamentului de control sau interschimbabile și pot fi necesitate doar de un profesionist. În cazul unei defecțiuni, raportați produsul distribuitorului local sau producătorului pentru a înlocui componenta defectă. 9. Produsul este echipat cu o sursă de lumină de clasă de eficiență energetică E: 10. Produsul livrat fără șină de conectare. 11. Împănărirea și conectările întregului sistem ar trebui să fie realizate conform normelor electrice locale ale țării în care este instalat corpul de iluminat. 12. Riscul de electrocutare. Conectați conform instrucțiunilor de pe etichetă. Cablu deteriorat trebuie înlocuit sau produsul trebuie scos din uz. Înlocuirea cablurilor poate fi efectuată numai de către serviciul producătorului. 13. RISC DE ELECTROCUTARE. Deconectați alimentarea înainte de inspecție, instalare sau înlocuire. 14. Instalarea și punerea în funcțiune trebuie efectuate de către un profesionist calificat.

RO: OBSERVAȚII! Nerespectarea recomandărilor din acest manual poate duce, printre altele, la incendii, arsuri, electrocutări, vătămări corporale și alte daune materiale și nemateriale. LEDIN Group sp. z o.o. nu este responsabilă pentru consecințele rezultate din nerespectarea recomandărilor din acest manual. Compania LEDIN Group sp. z o.o. își rezervă dreptul de a aduce modificări conținutului manualului. Versiunea actualizată poate fi descărcată de pe site-ul www.ledline.pl. ENTITATE RESPONSABILĂ: LEDIN Group Sp. z o.o., str. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLONIA tel. +48 29 764 77 00, e-mail: kontakt@ledline.pl

SK: 1. PREDŤYM, AKO ZACNEŠ. Prečítaj si pozorne všetky pokyny. Uchovaj inštrukciu. 2. UPOZORNENIE! Používajte produkt podľa odporúčaní výrobcu. Ak máte nejaké otázky, kontaktujte sa s výrobcom. 3. Produkt spĺňa požiadavky smerníc Európskej únie (EU). 4. Produktul îndeplinește cerințele legislației din Regatul Unit (UK). 5. Nevychádzajte produkt spolu s komunálnym odpadom. Podľa smernice WEEE je potrebné odovzdať produkt prístroju na zberné miesto. Správna likvidácia chráni životné prostredie. 6. Trieda ochrany pred úrazom elektrickým prúdom I. Ochrana je zabezpečená pripojením ochranného vodiča (PE/PEN) k ochrannému svorku. Chráni pred nepriamym dotykom automatického vypnutia napájania. Inštalácia musí byť v súlade s miestnymi elektroinštalačnými predpismi. 7. Vypnite produkt z prevádzky v prípade poškodenia krytu produktu. 8. Zdrav sťaž a ovládacie príslušenstvo sú vymeniteľné a môže ich vymeniť iba profesionál. V prípade poškodenia nahlaste produkt miestnemu predajcovi alebo výrobcovi, aby mohli vymeniť poškodenú súčiastku. 9. Produkt vybavený svetelným zdrojom s energetickou účinnosťou triedy E. 10. Výrobok dodaný bez svorkovnice. 11. Uzemenie a spojenia celého systému by mali byť vykonané podľa miestnych elektrických predpisov krajiny, v ktorej je osvetľovacia zariadenie inštalované. 12. Riziko úrazu elektrickým prúdom. Pripojte podľa pokynov na štítku. Poškodený kábel je potrebné vymeniť alebo stiahnuť výrobok z používania. Výmenu káblov môže vykonať iba servis výrobcu. 13. RIZIKO ÚRAZU ELEKTRICKÝM PRÚDOM. Pred kontrolou, inštaláciou alebo výmenou odpojte napájanie. 14. Inštaláciu a uvedenie do prevádzky musí vykonávať kvalifikovaný odborník.

SK: UPOZORNENIE! Nedodržiavanie odporúčaní uvedených v tejto príručke môže viesť okrem iného k požiaru, popôhľaniu, úrazu elektrickým prúdom, telesným zraneniam a iným materiálným a nemateriálnym škodám. LEDIN Group s.r.o. nenesie zodpovednosť za dôsledky vyplývajúce z nedodržiania odporúčaní tejto príručky. Spoločnosť LEDIN Group s.r.o. si vyhradzuje právo na vykonávanie zmien v obsahu príručky. Aktuálnu verziu si môžete stiahnuť zo stránky www.ledline.pl. ZODPOVEDNÝ SUBJEKT: LEDIN Group S.r.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLSKO tel. +48 29 764 77 00, e-mail: kontakt@ledline.pl

SL: 1. PREDEN ZACNETE. Pozorno preberite vsa navodila. Shranite navodila. 2. OPOZORILO! Uporabljajte izdelek v skladu s priporočili proizvajalca. Če imate kakršna koli vprašanja, se obrnite na proizvajalca. 3. Izdelek izpolnjuje zahteve direktiv Evropske unije (EU). 4. Výrobok spĺňa požiadavky predpisov v Spojenom kráľovstve (UK). 5. Ne zavrzajte izdelka z gospodinjstvijskimi odpadki. V skladu z direktivo WEEE morate izrabljeno opremo vrniti na zbirno mesto. Pravilna odstranitev varuje okolje. 6. Razred zaščite pred električnim udarom I. Zaščita je zagotovljena z priključitvijo zaščitnega vodiča (PE/PEN) na zaščitni priključek. Ščiti pred poslednim dotikom z samodejnim izklopom napajanja. Namestitev mora biti v skladu z lokalnimi električnimi predpisi. 7. Izdelek vključite iz uporabe, če je zaščita izdelka poškodovana. 8. Vir svetlobe in nadzorna oprema sta zamenljiva in ju lahko zamenja le strokovnjak. V primeru okvare izdelek prijavite lokalnemu prodajalcu ali proizvajalcu za zamenjavo poškodovanega dela. 9. Izdelek je opremljen z virom svetlobe z energijskim razredom učinkovitosti E. 10. Izdelek dostavljen brez priključne letve. 11. Uzemljitev in povezave celotnega sistema morajo biti izvedene v skladu z lokalnimi električnimi predpisi države, v kateri je nameščena svetilka. 12. Nevarnost električnega udara. Priključite v skladu s priporočili na etiketi. Poškodovan kabel je treba zamenjati ali izdelek ukamnititi iz uporabe. Zamenjavo kablov lahko izvede samo servis proizvajalca. 13. NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA. Pred pregledom, namestitvijo ali zamenjavo izklopite napajanje. 14. Vgradnja in naročanje mora opraviti strokovnjak.

SL: PRIPOMBE! Neupoštevanje priporočil, vsebovanih v tem navodilu, lahko povzroči med drugim požar, opekline, električni udar, telesne poškodbe ter druge materiale in nematerialne škode. LEDIN Group d.o.o. ne prevzema odgovornosti za posledice, ki izhajajo iz neupoštevanja priporočil tega navodila. Podjetje LEDIN Group d.o.o. si pridržuje pravico do sprememb vsebine navodil. Posodobljeno različico je mogoče prenesti s spletne strani www.ledline.pl. ODGOVORNA ENTITETA: LEDIN Group d.o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLJSKA tel. +48 29 764 77 00, e-pošta: kontakt@ledline.pl

SE: 1. Innan du börjar. Läs noggrant igenom alla instruktioner. Behåll anvisningen. 2. VARNING! Använd produkten enligt tillverkarens rekommendationer. Om du har några frågor, kontakta tillverkaren. 3. Produkten uppfyller kraven i Europeiska unionens direktiv (EU). 4. Izdelek izpolnjuje zahteve predpisov v Združenem kraljestvu (UK). 5. Slang inte produkten med hushållsavfall. Enligt WEEE-direktivet ska den användas utrustningen lämnas in till en insamlingsplats. Korrekt återvinning skyddar miljön. 6. Skyddsklass I. Skydd tillhandahålls genom anslutning av skyddsledaren (PE/PEN) till skyddskäblan. Skyddar mot indirekt beröring genom automatisk fränkoppling av strömforsörjningen. Installation måste följa lokala elektriska föreskrifter. 7. Stäng av produkten från användning om produktens skydd är skadat. 8. Ljuskällan och strukturstyrningen är utbytbara och kan endast bytas ut av en professionell. Vid skada, kontakta din lokala återförsäljare eller tillverkaren för att ersätta den skadade komponenten. 9. Produkten är utrustad med en ljuskälla i energiklass E. 10. Produkten levereras utan anslutningslång 11. Jordning och anslutningar av hela systemet bör göras enligt de lokala elreglerna i det land där belysningsarmaturen installeras. 12. Risk för elektrisk stöt. Anslut enligt anvisningarna på etiketten. En skadad kabel bör bytas ut eller produkten tas ur bruk. Endast tillverkarens service kan genomföra byte av kablar. 13. RISKEN FÖR ELEKTRISK STÖT. Koppla bort strömmen före inspektion, installation eller byte. 14. Installation och driftsättning måste utföras av en professionell kvalificerad.

SE: ANMÄRKNINGAR! Underlåtenhet att följa rekommendationerna i denna instruktion kan leda till bland annat brand, brännskador, elektriska stötter, folkskador samt andra materiella och immateriella skador. LEDIN Group sp. z o.o. tar inget ansvar för konsekvenser som uppstår på grund av att man inte följer rekommendationerna i denna instruktion. Företaget LEDIN Group sp. z o.o. förbehåller sig rätten att göra ändringar i instruktionens innehåll. Den aktuella versionen kan laddas ner från www.ledline.pl. ANSVARIG ENHET: LEDIN Group Sp. z o.o., ul. Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLEN tel. +48 29 764 77 00, e-post: kontakt@ledline.pl

HU: 1. A MIELŐTT ELKEZED. Olvassd el figyelmesen az összes utasítást. Őrizz meg az útmutatót. 2. FIGYELMEZTETÉS! Használnia a terméket a gyártó ajánlásai szerint. Ha bármilyen kérdése van, lépjön kapcsolatba a gyártóval. 3. A termék megfelel az Európai Unió (EU) irányelveinek. 4. A produkten uppfyller kraven i regelverket i Förenade kungariket (UK). 5. Ne dobja ki a terméket a kommunális hulladék közé. A WEEE irányelv szerint a használt eszközöt gyűjtőpontra kell leadni. A megfelelő hulladékkezelés védi a környezetet. 6. I. érintésvédelem osztály. A védelmet a védővezető (PE/PEN) csatlakoztatása biztosítja a védőkapocshoz. Közvetett érintés elleni védelmet biztosít az áramellátás automatikus lekapcsolásával. Az installációnak meg kell felelnie a helyi elektromos előírásoknak. 7. Ha a termék burkolata megsérül, hagyja abba a termék használatát. 8. A fénnyörv és a vezérlőberendezés cserélhető, és csak szakember végezheti el a cserét. Meghibásodás esetén forduljon a helyi forgalmazóhoz vagy a gyártóhoz az alkatrészek cseréje érdekében. 9. A termék E energiatárolékonysági osztályú fénnyörvórással van felszerelve. 10. A termék csatlakozásán nélkül került szállításra. 11. A teljes rendszer fölértelést és csatlakozásait annak az országnak a helyi elektromos előírásai szerint kell elvégezni, ahol a világítótestet telepítik. 12. Áramutés veszélye. Csatlakoztassa a címkén található utasításoknak megfelelően. A sérült kábelt ki kell cserélni, vagy a terméket használaton kívül kell helyezni. A kábelcserét kizárólag a gyártó szervize végezheti el. 13. ÁRAMUTÉS VESZÉLYE. Ellenőrzés, telepítés vagy csere előtt áramtalanítsa a készüléket. 14. A beszerelést és üzembe helyezést szakképzett szakembernek kell végeznie.

HU: MEGJEGYZÉSEK! Az ebben az útmutatóban foglalt ajánlások figyelmen kívül hagyása többek között tüzet, égési sérüléseket, áramütést, testi sérüléseket, valamint egyéb anyagi és nem anyagi károkat okozhat. A LEDIN Group sp. z o.o. nem vállal felelősséget az útmutató ajánlásainak be nem tartásából eredő következményekért. A LEDIN Group sp. z o.o. fenntartja a jogot az útmutató tartalmának megváltoztatására. Az aktuális verzió letölthető az www.ledline.pl weboldalaról. FELELŐS SZERVEZET: LEDIN Group Sp. z o.o., Dębowa utca 1, 07-410 Tobolice, LENGELORSZÁG tel. +48 29 764 77 00, e-mail: kontakt@ledline.pl

IT: 1. PRIMA DI INIZIARE. Leggi attentamente tutte le istruzioni. Conserva il manuale. 2. AVVERTENZA! Utilizza il prodotto seguendo le raccomandazioni del produttore. Se hai domande, contatta il produttore. 3. Il prodotto soddisfa i requisiti delle Direttive dell'Unione Europea (UE) 4. A termék megfelel az Egyesült Királyság (UK) jogszabályi követelményeinek. 5. Non smaltire il prodotto con i rifiuti domestici. Secondo la direttiva WEEE, l'apparecchiatura usata deve essere consegnata a un punto di raccolta. Un corretto smaltimento protegge l'ambiente. 6. Classe di protezione contro le scosse elettriche I. La protezione è garantita dal collegamento del conduttore di protezione (PE/PEN) al terminale di terra. Protezione dal contatto indiretto tramite l'interruzione automatica dell'alimentazione. L'installazione deve essere conforme alle normative elettriche locali. 7. Disattivare il prodotto in caso di danneggiamento della copertura del prodotto. 8. La sorgente luminosa e l'unità di controllo sono sostituibili e possono essere sostituite solo da un professionista. In caso di danni, restituire il prodotto al rivenditore locale o al produttore per la sostituzione del componente danneggiato. 9. Prodotto dotato di una sorgente luminosa con classe di efficienza energetica E. 10. Prodotto consegnato senza morsetteria. 11. La messa a terra e i collegamenti dell'intero sistema devono essere eseguiti secondo le normative elettriche locali del paese in cui l'apparecchio di illuminazione viene installato. 12. Rischio di scossa elettrica. Collegare secondo le istruzioni sull'etichetta. Un cavo danneggiato deve essere sostituito o il prodotto deve essere ritirato dall'uso. La sostituzione dei cavi può essere effettuata solo dal servizio del produttore. 13. RISCHIO DI SCOSSA ELETTRICA. Scollegare l'alimentazione prima dell'ispezione, installazione o sostituzione. 14. L'installazione e la messa in servizio devono essere eseguiti da un professionista qualificato.

IT: AVVERTENZE! La mancata osservanza delle raccomandazioni contenute in questo manuale può comportare, tra l'altro, incendi, ustioni, scosse elettriche, lesioni personali e altri danni materiali e immateriali. LEDIN Group s.r.l. non è responsabile per le conseguenze derivanti dal mancato rispetto delle raccomandazioni di questo manuale. LEDIN Group s.r.l. si riserva il diritto di apportare modifiche al contenuto del manuale. La versione aggiornata può essere scaricata dal sito www.ledline.pl. SOGGETTO RESPONSABILE: LEDIN Group S.r.l., via Dębowa 1, 07-410 Tobolice, POLONIA tel. +48 29 764 77 00, e-mail: kontakt@ledline.pl

PL: SPOŚOB MONTAŻU Używaj wyłącznie przewodu dostarczonego z tym złączem. (minimalna średnica 6 mm). Przyczymocuj regulowany wspornik za pomocą śruby ze stali nierdzewnej. Podłącz linię główną do przewodu zasilającego lampę. Upewnij się, że połączenie jest wykonane w odpowiedniej skrzynce przyłączeniowej o stopniu ochrony IP65. (brak w zestawie) From floodlight → From IP65 Rated junction box L = Brązowy → Brązowy lub Czerwony □ = Zielono/Zółty → Zielono/Zółty N = Niebieski → Niebieski lub Czarny Zainstaluj lampy uliczne LED na

slupie lub ścianie.

EN: INSTALLATION METHOD Use only the wire supplied with this connector. (minimum diameter 6mm). Secure the adjustable bracket with a stainless steel screw. Connect the main line to the light's power cable. Ensure that the connection is made in a suitable IP65 rated junction box. (not supplied) From floodlight → From IP65 Rated junction box L = Brown → Brown or Red □ = Green/Yellow → Green/Yellow N = Blue → Blue or Black Install the LED street lights on a pole or wall.

BG: МЕТОД НА ИНСТАЛИРАНЕ Използвайте само кабела, доставен с този конектор. (минимален диаметър 6 mm). Прикрепете регулируемата скоба с винт от неръждаема стомана. Свържете главната линия към захранващия кабел на лампата. Уверете се, че връзката е направена в подходяща съединителна кутия със степен на защита IP65. (не е включено) От прожектор → От съединителна кутия с рейтинг IP65 L = Кафяво → Кафяво или Червено □ = Зелено/Жълто → Зелено/Жълто N = Синьо → Синьо или Черно Инсталирайте LED улично осветление на стълб или стена."

HR: NAČIN UGRADNJE Koristite samo kabal isporučen s ovim priključkom. (minimalni promjer 6 mm). Pričvrstite podeseivi nosač vijkom od nehrđajućeg čelika. Spojite glavni vod na kabal za napajanje svjetiljke. Provjerite je li spoj izveden u odgovarajućoj razvodnoj kutiji s ocjenom zaštite IP65. (nije uključeno) Od reflektora → Od razvodne kutije s oznakom IP65 L = Smeđa → Smeđa ili Crvena □ = Zeleno/Zuto → Zeleno/Zuto N = plavo → plavo ili crno Ugradite LED uličnu rasvjetlu na stup ili zid.

CS: ZPŮSOB INSTALACE Používejte pouze kabal dodaný s tímto konektorem. (minimální průměr 6 mm). Nastavitelný držák připevňte šroubem z nerezové oceli. Připojte hlavní vedení k napájecímu kabelu lampy. Ujistěte se, že připojení je provedeno ve vhodné propojovací krabici s krytím IP65. (není součástí dodávky) Od světometu → Od propojovací krabice IP65 L = Hnědá → Hnědá nebo Červená □ = Zelená/Zlutá → Zelená/Zlutá N = Modrá → Modrá nebo Černá Nainstalujte LED pouliční osvětlení na sloup nebo zed.

DK: INSTALLATIONSMETODE Brug kun det kabal, der følger med dette stik. (minimum diameter 6 mm). Fastgør det justerbare beslag med en rustfri stålskru. Tilslut hovedledningen til lampens netledning. Sørg for, at tilslutningen foretages i en passende samledåse med en IP65-beskyttelsesklasse. (ikke inkluderet) Fra projektor → Fra IP65 Nominel samledåse L = Brun → Brun eller Rød □ = Grøn/Gul → Grøn/Gul N = Blå → Blå eller Sort Installer LED-gadelys på en stang eller væg.

EE: PAIGALDAMISEMETOD Kasutage ainult selle pistikuga kaasasolevat kaablit. (minimaalne läbimõõt 6 mm). Kinnitage reguleeritav kronstein roostevabest terasest kruusiga. Ühendage põhijuhe lambi toitejuhtmega. Veenduge, et ühendus oleks tehtud sobivas juhtuskarbis, mille kaitselass on IP65. (ei kuulu komplekti) Prožektorist → IP65-lt hinnatud ühenduskarp L = pruun → pruun või punane □ = roheline/kollane → roheline/kollane N = sinine → sinine või must Paigaldage LED-tänavavalgustid postile või seinale.

FI: ASENNUSTAPA Käytä vain tämän liittimen mukana toimitettua kaapelia. (minimihalkaisija 6 mm). Kiinnitä asennettava kannatin ruostumattomalla teräsluuvilla. Liitä pääjohto lampun virtajohtoon. Varmista, että liitäntä on tehty sopivaan liitäntärasiaan, jonka suojaluokka on IP65. (ei sisälly) Valonheittimestä → IP65-luokiteltu liitäntärasia L = ruskea → ruskea tai punainen □ = vihreä/keltainen → vihreä/keltainen N = sininen → sininen tai musta Asenna LED-katuvalot pylväaseen tai seinään.

FR: MÉTHODE DE MONTAGE Utilisez uniquement le câble fourni avec ce connecteur. (diamètre minimum 6 mm). Fixez le support réglable avec une vis en acier inoxydable. Connectez la ligne principale au cordon d'alimentation de la lampe. Assurez-vous que la connexion est effectuée dans une boîte de jonction appropriée avec un indice de protection IP65. (non inclus) Du projecteur → Du boîtier de jonction IP65 L = Marron → Marron ou Rouge □ = Vert/Jaune → Vert/Jaune N = Bleu → Bleu ou Noir Installez les lampadaires LED sur un poteau ou un mur.

EL: ΤΡΟΠΟΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ Χρησιμοποιείτε μόνο το καλώδιο που παρέχεται με αυτόν τον σύνδεσμο. (ελάχιστη διάμετρος 6 mm). Στερεώστε το ρυθμιζόμενο στηρίγμα με μια βίδα από ανοξείδωτο χάλυβα. Συνδέστε την κύρια γραμμή με το καλώδιο τροφοδοσίας της λάμπας. Βεβαιωθείτε ότι η σύνδεση γίνεται σε κατάλληλο κουτί διακλάδωσης με βαθμό προστασίας IP65. (δεν περιλαμβάνεται) Από προβολέα → Από IP65 διαβαθμισμένο κουτί διακλάδωσης L = Καφέ ή Κόκκινο □ = Πράσινο/Κίτρινο → Πράσινο/Κίτρινο N = Μπλε → Μπλε ή Μαύρο Τοποθετήστε τα φώτα του δρόμου LED σε στύλο ή τοίχο.

ES: MÉTODO DE MONTAJE Utilice únicamente el cable suministrado con este conector. (diámetro mínimo 6 mm). Fije el soporte ajustable con un tornillo de acero inoxidable. Conecte la línea principal al cable de alimentación de la lámpara. Asegúrese de que la conexión se realice en una caja de conexiones adecuada con un índice de protección IP65. (no incluido) Desde el reflector → Desde la caja de conexiones con clasificación IP65 L = Marrón → Marrón o Rojo □ = Verde/Amarillo → Verde/Amarillo N = Azul → Azul o Negro Instale las luces de calle LED en un poste o pared.

GA: MODH GLÓIRÁTHE Ná húsáid ach an cábla a thugtar leis an gcónaisaire seo. (trastomhas íosta 6 mm). Ceangail an Ióibín inchoigeartaithe le scríu chruis dhomsaítha. Ceangail an príomhlíne leis an gcorda cumhachta lámpa. Bí cinnte go ndéantar an nasc i mbosca acmhail oiriúnach le rátaíl cosanta IP65. (gan a bheith san áireamh) Ó túilsoilsiú → Ó bhosca acmhail rátaíl IP65 L = Donn → Donn nó Dearg □ = Glas/Buí → Glas/Buí N = Gorm → Gorm nó Dubh Suiteáil na soilse sráide LED ar chuaille nó balla.

LT: MONTAVIMO METODAS Naudokite tik su šia jungtimi pateiktą laidą. (minimalus skersmuo 6 mm). Privirtinkite reguliuojamą laikiklį nerūdijančiu plieno varžtu. Prijunkite pagrindinę liniją prie lempos maitinimo laidu. Įsitinkite, kad prijungimas atliktas tinkamoje jungiamojoje dėžutėje su IP65 apsaugos laipsniu. (neįtraukta) Iš prožektorio → Iš IP65 Vardinę jungiamoji dėžutė L = ruda → ruda arba raudona □ = žalia/geltona N = mėlyna → mėlyna arba juoda Įdiekite LED gatvių šviestuvus ant stulpų arba sienos.

LV: UZSTĀDĪŠANAS METODE Izmantojiet tikai kabeli, kas piegādāti kopā ar šo savienotāju. (minimālais diametrs 6 mm). Piestipriniet regulējamo kronsteina ar nerūsējošu tērauda skrūvi. Pievienojiet galveno līniju lampas strāvas vadam. Pārliecinieties, vai savienojums ir izveidots piemērotā sadales kārbā ar IP65 aizsardzības pakāpi. (nav iekļauts) No prožektora → No IP65 Nominālā sadales kārbā L = brūna → brūna vai sarkana □ = zaļa/dzeltena → zaļa/dzeltena N = zila → zila vai melna Uzstādiet LED ielu apgaismojumu uz staba vai sienas.

MT: METODU TA' IMMONTAR Uza biss il-kejlbi fornut ma' dan il-konnettur. (diamjтру minimu 6 mm). Wahhal il-parenetisi agustabbli b'kam in tal-istainless steel. Qabbad il-linja principali ma-korda tal-qawwa tal-lampa. Kun zgur li l-konnessjoni ssir f'kaxxa ta' junction xierga bi klassifikazzjoni ta' protezzjoni IP65. (mhux inkludat) Minn floodlight → Minn IP65 Rated junction box L = Kannaella → Kannaella jew Ahmar □ = Ahdar/Isfar → Ahdar/Isfar N = Blu → Blu jew Iswed Installa d-dwal tat-torocq LED fuq arblu jew hajt.

NL: MONTAGEMETHODE Gebruik uitsluitend de kabel die bij deze connector is geleverd. (minimale diameter 6 mm). Bevestig de verstelbare beugel met een roestvrijstaal schroef. Sluit de hoofdleiding aan op het netsnoer van de lamp. Zorg ervoor dat de verbinding wordt gemaakt in een geschikte aansluitdoos met een IP65-beschermingsgraad. (niet inbegrepen) Van schijnwerper → Van IP65-geclassificeerde aansluitdoos L = Bruin → Bruin of rood □ = Groen/geel → Groen/geel N = Blauw → Blauw of zwart Installeer de LED-straatverlichting op een paal of muur.

DE: MONTAGEVERFAHREN Verwenden Sie nur das mit diesem Anschluss mitgelieferte Kabel. (Mindestdurchmesser 6 mm). Befestigen Sie die verstellbare Halterung mit einer Edelstahlschraube. Verbinden Sie die Hauptleitung mit dem Netztkabel der Lampe. Achten Sie darauf, dass der Anschluss in einer geeigneten Anschlussdose mit Schutzart IP65 erfolgt. (nicht im Lieferumfang enthalten) Vom Flutlicht → Von der Anschlussdose mit IP65-Schutzart L = Braun → Braun oder Rot □ = Grün/Gelb → Grün/Gelb N = Blau → Blau oder Schwarz Installieren Sie die LED-Straßenlaternen an einem Mast oder einer Wand.

PT: MÉTODO DE MONTAGEM Use somente o cabo fornecido com este conector. (diâmetro mínimo 6 mm). Fixe o suporte ajustável com um parafuso de aço inoxidável. Conecte a linha principal ao cabo de alimentação da lâmpada. Certifique-se de que a conexão seja feita em uma caixa de junção adequada com classificação de proteção IP65. (não incluído) Do holofote → Da caixa de junção com classificação IP65 L = Marron → Marron ou Vermelho □ = Verde/Amarelo → Verde/Amarelo N = Azul → Azul ou Preto Instale as luzes de rua LED em um poste ou parede.

RO: METODA DE MONTARE Utilizați numai cablul furnizat cu acest conector. (diametru minim 6 mm). Atașați suportul regulabil cu un șurub din otel inoxidabil. Conectați linia principală la cablul de alimentare al lămpii. Asigurați-vă că conexiunea se face într-o cutie de jonctiune adecvată, cu grad de protecție IP65. (nu este inclus) De la proiector → Din caseta de jonctiune nominală IP65 L = Maro → Maro sau Rosu □ = Verde/Galben → Verde/Galben N = Albastru → Albastru sau Negru Instalați luminile stradale cu LED pe un stâlp sau perete.

SK: SPOŚOB MONTÁŽE Používejte iba kábel dodaný s týmto konektorom. (minimálny priemer 6 mm). Nastaviteľnú konzolu pripojte skrutkou z nehrdzavejúcej ocele. Pripojte hlavné vedenie k napájaciemu káblu lampy. Uistite sa, že pripojenie je vykonané vo vhodnej rozvodnej skrini s krytím IP65. (nie je súčasťou dodávky) Z reflektora → z rozvodnej skrinky IP65 L = Hneďá → Hneďá alebo Červená □ = Zelená/Zltá → Zelená/Zltá N = Modrá → Modrá alebo Čierna Nainštalujte pouličné LED svetlá na stĺp alebo stenu.

SL: NAČIN NAMESTITEV Uporabite samo kabal, ki je priložen temu priključku. (najmanjši premer 6 mm). Pritrditre nastavljalni nosilec z vijakom iz nerjavčajeve jekla. Povežite glavni vod z napajalnim kablom svetilke. Prepričajte se, da je povezava izvedena v ustrezni razvodni dozi z stopnjo zaščite IP65. (ni priloženo) Od reflektorja → Od razdelilne omarice z oznako IP65 L = Rjava → Rjava ali Rdeča □ = Zelena/rumena → Zelena/rumena N = Modra → Modra ali Črna Ulične luči LED namestite na steber ali steno.

SE: MONTERINGSMETOD Använd endast kablarn som medföljer denna kontakt. (minsta diameter 6 mm). Fast det justerbara fästet med en rostfri skruv. Anslut huvudledningen till lampans strömkabel. Se till att anslutningen görs i en lämplig kopplingsdos med skyddsklass IP65. (ingår ej) Från strålkastare → Från IP65 Klassad kopplingsdos L = Brun → Brun eller Röd □ = Grön/Gul → Grön/Gul N = Blå → Blå eller Svart Installera LED-gatubelysningen på en stolpe eller vägg.

HU: FELSZERELÉS MÓDJA Csak a csatlakozóhoz mellékelt kábelt használja. (minimális átmérő 6 mm). Rögzítse az állítható konzolt egy rozsdamentes acél csavarral. Csatlakoztassa a fő vezetéket a lámpa tápkábeléhez. Győződjön meg arról, hogy a csatlakoztatás megfelelő IP65 védettségű csatlakozódobozban történik. (nem tartozék) Reflektorból → IP65-es besorolású csatlakozódoboz L = Barna → Barna vagy Piros □ = Zöld/Sárga → Zöld/Sárga N = Kék → Kék vagy Fekete Szerelje fel a LED-es utcai lámpákat oszlopra vagy falra.

IT: METODO DI MONTAGGIO Utilizzare esclusivamente il cavo fornito con questo connettore. (diametro minimo 6 mm). Fissare la staffa regolabile con una vite in acciaio inossidabile. Collegare la linea principale al cavo di alimentazione della lampada. Assicurarsi che il collegamento venga effettuato in una scatola di giunzione idonea con grado di protezione IP65. (non incluso) Dal proiettore → Dalla scatola di giunzione con grado di protezione IP65 L = Marrone → Marrone o Rosso □ = Verde/Giallo → Verde/Giallo N = Blu → Blu o Nero Installare i lampioni a LED su un palo o una parete.

